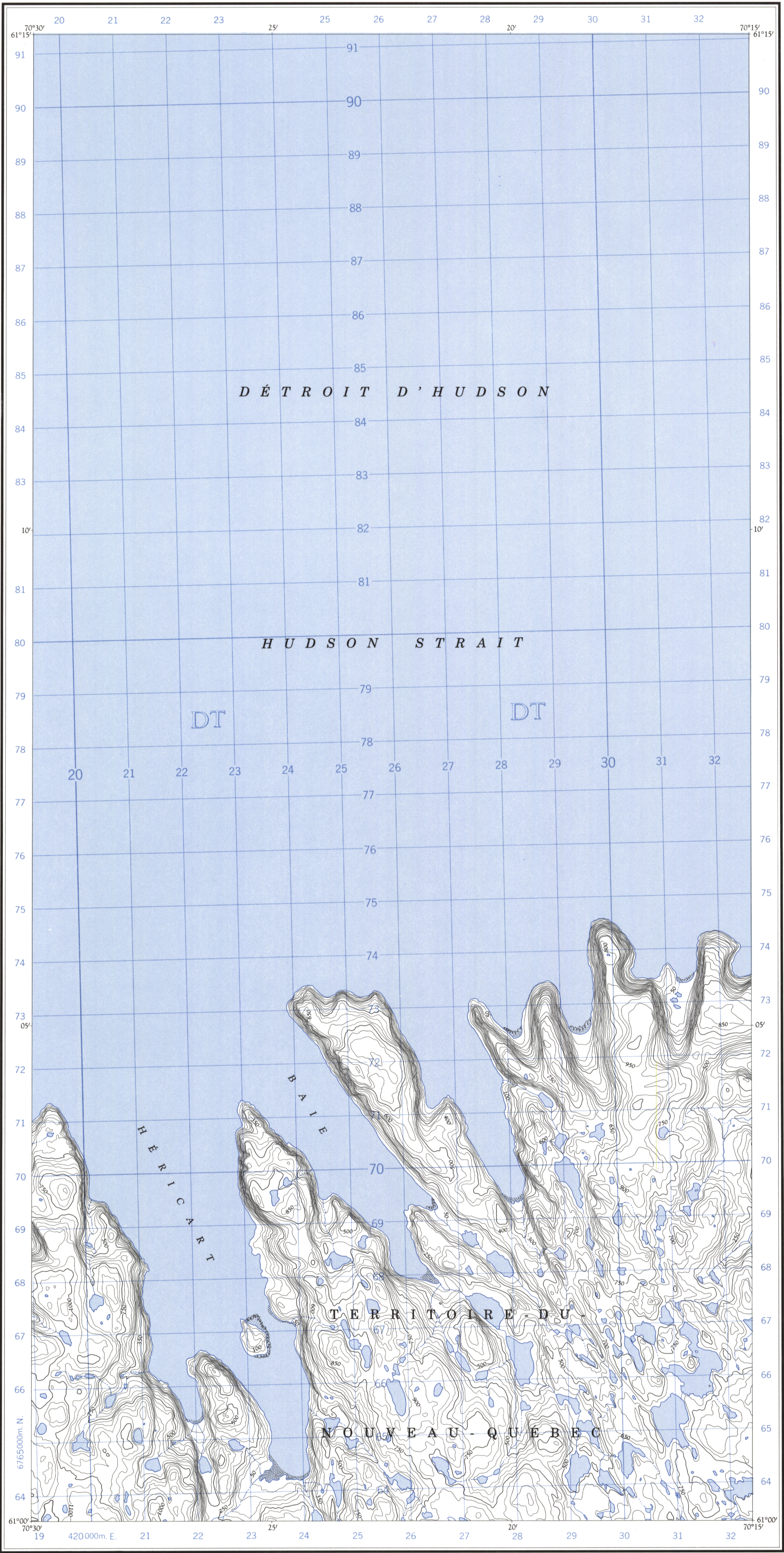


Référence de cette carte pour usage militaire:	SÉRIE A 761	SERIES
Military users, refer to this map as:	CARTE 25 E/1 O-W	MAP
	ÉDITION 1 MCE	EDITION



Établie et imprimée par la DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTO-
GRAPHIE, MINISTÈRE DES MINES ET DES RELEVÉS TECHNI-
QUES en 1961, d'après les photographies aériennes prises en 1953.

Ces cartes sont en vente au Bureau des Cartes du Canada,
ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa,
ou chez le vendeur le plus près.

Mise à jour toponymique partielle effectuée en 1982

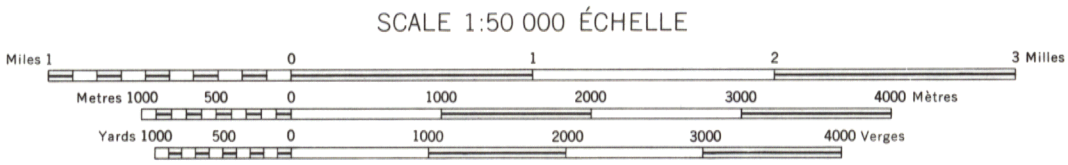
POINTE JEAN-TALON QUÉBEC-NORTHWEST TERRITORIES

Produced and printed by the SURVEYS AND MAPPING
BRANCH, DEPARTMENT OF MINES AND TECHNICAL
SURVEYS, 1961, from air photographs taken in 1953.

Copies may be obtained from the Canada Map Office,
Department of Energy, Mines and Resources, Ottawa,
or your nearest map dealer.

Partial names update 1982

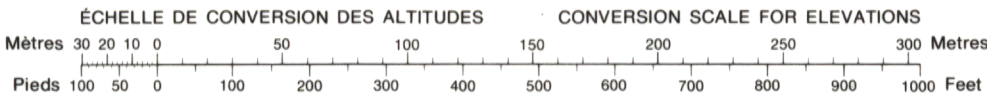
Roads	Routes
all weather	toute saison
dry weather	période sèche
cart track	de terre
trail or portage	sentier ou portage
Railway, normal gauge, single track	Chemin de fer, voie unique (écartement normal)
Power transmission line	Ligne de transport d'énergie
Mine or Open cut	Mine ou fosse à ciel ouvert
Horizontal control point, with elevation	Point géodésique avec cote



CONTOUR INTERVAL 50 FEET
Elevations in Feet above Mean Sea Level
North American Datum 1927
Transverse Mercator Projection

The nomenclature on this map has not been submitted to
the Canadian Board on Geographical Names and may be
subject to revision. Information on names is invited by the
Surveys and Mapping Branch.

La nomenclature de la présente carte n'a pas été soumise
à la Commission canadienne des noms géographiques et,
par conséquent, elle pourrait faire l'objet d'une révision.
Tous renseignements sur les noms seront bien accueillis
par la Direction des levés et de la cartographie.



Building	Bâtiment	Barn	Grange
School	École	Post Office	Bureau de poste
Church	Église	Cemetery	Cimetière
Lighthouse	Phare		
River with bridge	Rivière avec pont		
Stream, intermittent or dry	Cours d'eau intermittent, ou à sec		
Lake intermittent, indefinite	Lac intermittent, rive imprécise		
Marsh or Swamp	Marais ou marécage		
Depression contours	Courbes de cuvette		

Note: Les îles du large font partie
du District de Franklin T.N.-Q.

Note: Offshore islands lie within the
District of Franklin N.W.T.

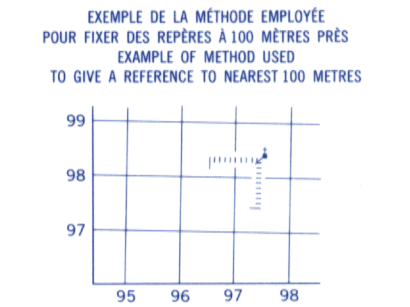


N'utiliser le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques
DECLINAISON MOYENNE APPROXIMATIVE
AU CENTRE DE LA CARTE EN 1961
Variation annuelle décroissante 11.0'

Use diagram only to obtain numerical values
APPROXIMATE MEAN DECLINATION 1961
FOR CENTRE OF MAP
Annual change decreasing 11.0'

QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES
TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR
ZONE 19
ONE THOUSAND METRE
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID

DÉSIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE: GRID ZONE DESIGNATION	IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100 000 m 100 000 m SQUARE IDENTIFICATION
19V	DT



POINT DE REPÈRE
REFERENCE POINT

ÉGLISE - CHURCH
(ci-dessus)
(as above)

ABSCISSE: Noter le chiffre de la ligne
du quadrillage immédiatement à gauche
du repère:

EASTING: Read number on grid line
immediately to left of point:

Estimer le nombre de dixièmes du carré
entre cette ligne et le repère en direction est:
Estimate tenths of a square from
this line eastward to point:

ORDONNÉE: Noter le chiffre de la ligne
du quadrillage immédiatement en-dessous
du repère:

NORTHING: Read number on grid line
immediately below point:

Estimer le nombre de dixièmes du carré
entre cette ligne et le repère en direction nord:
Estimate tenths of a square from
this line northward to point:

RÉFÉRENCE AU QUADRILLAGE:
GRID REFERENCE:

La prochaine référence similaire est à 100 000 mètres
Nearest similar grid reference: 100 000 metres